

Nomadic Furniture Series





1996

BRAND

MATSU

玛祖铭立集团成立于 1996 年,一直致力于为客户提供激发灵感的办公家 具整体解决方案。

2001年 MATSU 与德国著名家具品牌达成战略合作,开创了中国办公家 具品牌与欧洲合作的先河,将国际化的前瞻性设计,与德国家具精益求精 的制造工艺,以及德式严重的工作风格带入刚起步的中国市场。之后,又 陆续与欧洲多家细分领域的领军品牌达成战略合作。

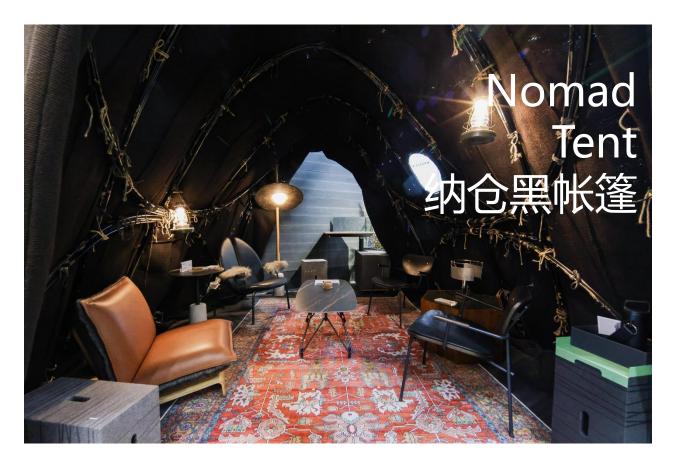
在将欧洲优秀设计带入中国市场的同时,MATSU 深感自主品牌原创设计的重要性,逐步加强自身原创实力,建立研发中心,并与诸多知名设计机构合作,独创属于 MATSU 品牌的原创办公家具。

Established in 1996, MATSU is dedicated to providing inspiring office furniture overall solutions for clients.

Replying on this craftsmanship spirit as a key to international stage, MATSU entered into strategic cooperation with famous German furniture brand. While introducing excellent European designs into China, MATSU is fully aware of the importance in original design made by itself. So it gradually improves its design ability. MATSU collaborates with many famous design institutes, for the purpose of creating furniture that is featured by original MATSU style.

创造激发灵感的办公方式

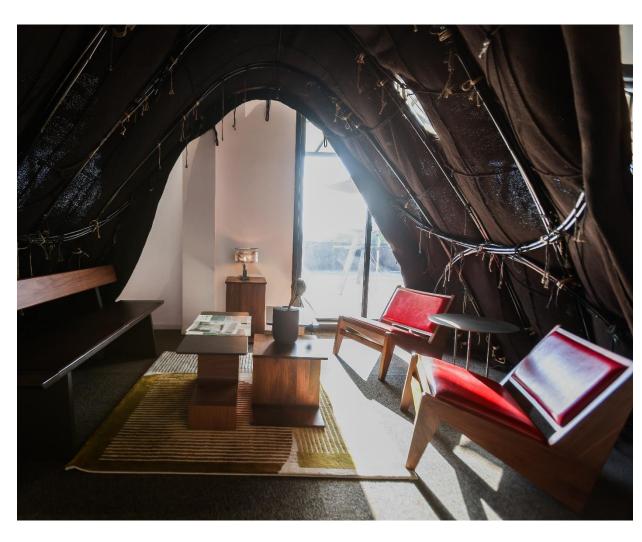
Inspiring Office Lifestyle



POSITION

纳仓黑帐篷饰面采用天然牦牛毛,由牧民纯手工编织,可模块化修复和缝补,体现了牧区独特的智慧,结构方面,采用竹与钢管弯制龙骨框架,可有限调节框架尺寸,适配不同的场景,同时外部的黑色牦牛毛织物很好的防止周围光线的干扰,能让人们更加专注地进行各种活动。

The surface of the Nacang black tent is made of natural yak hair, which is hand-woven by herders. It can be repaired and sewed modularly, reflecting the unique wisdom of the pastoral area. In terms of structure, it adopts a bent keel frame made of bamboo and steel pipes, and the frame size can be limitedly adjusted. It can be matched with different scenes, and the black yak hair fabric on the outside can well prevent the interference of surrounding light, allowing people to focus more on various activities.



纯手工编织,牦牛毛织物缝制 竹与钢管弯制龙骨框架,可有限调节框架尺寸 带塑胶透明圆形观察孔 可模块化修复和缝补 扇贝型外观,流线形状设计 适配各种不同的环境

Purely hand-woven, sewn with yak wool fabric
Bamboo and steel pipe bent keel frame, limited adjustment of frame size
With plastic transparent round observation hole
Modular repair and stitching possible
Scalloped appearance, streamlined shape design
Adapt to various environments



纯手工编织, 牦牛毛织物缝制

牦牛毛织物由山区游牧牧民手工编织而成,不仅材料天然可降解,同时也代表了游牧文化的精髓和传统技艺的独特魅力。

Purely hand-woven, sewn with yak wool fabric

Yak wool fabrics are hand-woven by nomadic herdsmen in mountainous areas. Not only is the material naturally biodegradable, but it also represents the essence of nomadic culture and the unique charm of traditional techniques.

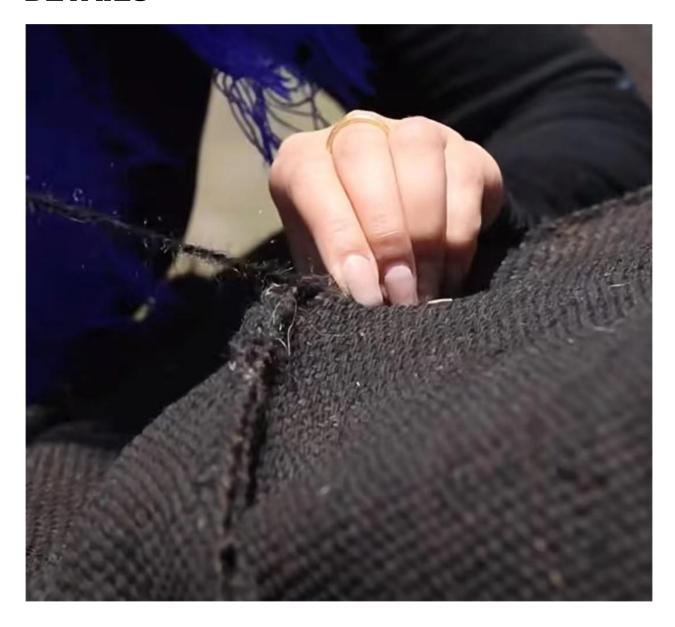




Nomad Tent



DETAILS



模块化修复和缝补

在维修或更换时只需要更换受损模块,而不是整块帐篷,大大减少了修复的成本和工作量。

Modular design

The monomers are modular and can be flexibly combined to adapt to different spatial scales and usage scenarios.

DETAILS



带塑胶透明圆形观察孔

黑帐篷上方带有塑胶透明圆形观察孔,能够有效提供内部透光率。

With plastic transparent round observation hole

There is a plastic transparent circular observation hole on the top of the black tent, which can effectively provide internal light transmittance.







FAB

纳川黑帐篷 (Nomad Tent) 产品FAB描述

	F (feature)	A (advantage)	B (benefits)
1	饰面采用天然牦牛毛 Yak leather finish	韧性强,兼具防晒、通风、防水的多重功能 Soft and breathable	原料取自纯天然,可降解,环保 低碳无污染 Naturally skin-friendly, soft, breathable and comfortable
2	由牧民纯手工编织 Hand-woven by herdsmen	环保,耐用,透气性好 Ec0-friendly, durable and breathable	可模块化修复和缝补 Modular repair and stitching possible
3	竹与钢管弯制龙骨框架 Bamboo and steel pipe bent keel frame	具备较高的稳定性和耐久性 Moderate hardness	可有限调节框架尺寸,适配不同空间 空间 The frame size can be limitedly adjusted to adapt to different spaces
4	带塑胶透明圆形观察孔 With plastic transparent round observation hole	有效提供内部透光率 Effectively provide internal light transmittance	提高体感舒适 Improve physical comfort
5	扇贝型外观,流线形状设计 Scalloped appearance, streamlined shape design	外形流畅,简洁而不失优雅 Smooth appearance, simple yet elegant	提供更大的内部空间和更好的稳 定性 Provide greater internal space and better stability



接待区 纳仓黑帐篷 + Xbrick+都市牧人休闲木基椅+颂今茶几+颂今落地灯+咖啡豆椅+牛角椅+扎营茶几 Reception area Nomad Tent+ Xbrick+ Skin lounge chair+ Drumroll+ Coffee+ Horns+ Camp table



休闲区 筑屿 + 捕影 + 咖啡豆茶几+牛角椅+游马凳 Recreation area

Langchan sofa + Mesh + Coffee table+ Horns + Wrangler

SCENES



洽谈区 都市牧人休闲椅 + 扎营茶几 + 链接椅 + 多功能模块 + 捕影落地灯 Negotiation area

Skin lounge chair + Camp tea table + Link chair + X-brick + Mesh floor lamp



INSPIRING OFFICE LIFESTYLE

MATSU SHANGHAI FLAGSHIP SHOWROOM

上海市徐汇区肇家浜路686号

No. 686 Zhaojiabang Road, Xuhui District; Shanghai, P.R. China, P.C.: 200030

T +86 21 5456 0662

MATSU BEIJING SHOWROOM

北京市朝阳区光华路9号光华路SOH02期B座1202/3室

Room 1202/3,Tower B,Guanghua SOHO II , No.9Guanghua Road,Chaayang D Beijing. P.R.China, P.C.: 100020 T +86 10 5900 721 0

MATSU GROUP HEAD OFFICE

上海市闵行经济技术开发区南沙路8号

No. 8 Nansha Road, Minhang Economic ft T氏hnological o□",lopment Zon□ Shanghai, P.R. China, P.C.: 200245 MATSU GUANGZHOU FACTORY

广东省中山市南朗镇第一工业区工业大道龙基路1号

No.1 Lon'lli Road, Industrial Avenue, No. 1 Industrial District; Nanlang Town, Zhongshan, Guangdong, P.R. China, P.C.: 528451

T +86 760 8558 8180

E info@matsu.cn